

## Concorso Fotografico

### Fotografische Wettbewerb



Tema del Concorso:

*Thema des Wettbewerbs:*

#### **IL GATTO NELLA NATURA**

Questo tema chiede ai partecipanti, nella vastità dell'argomento e nella massima libertà espressiva, di comunicare idee, riflessioni, e convinzioni su un tema tanto importante quale il rispetto e l'amore verso gli animali.

#### ***DIE KATZE IN DER NATUR***

*Dieses Thema fragt den Teilnehmern, in seine umfangreiche Größe und absoluter Freiheit der Darstellung, die Ideen und Gedanken zu kommunizieren, zu einen so wichtigen Thema, der Respekt und Liebe gegenüber Tiere.*

Le finalità del Concorso è riuscire a interpretare al meglio in quali modalità viene vista la tematica dell'integrazione degli animali, più specificatamente del gatto, nella vita di ciascuno.

*Die Absicht dieses Wettbewerb, ist die bestmögliche Interpretation der Thema, zur Integration der Tiere, präziser Katzen, in jedem Leben.*

Le foto devono pervenire **entro le ore 12.00 del 05 maggio 2016** e i vincitori saranno pubblicati sulla home page della nostra pagina facebook.

I **primi tre classificati** avranno diritto al **biglietto omaggio** per l'esposizione internazionale felina di Bolzano del 7-8 maggio 2016 e a **ricchi premi** offerti dal nostro sponsor Prolife

*Die Fotos müssen bis der 5. May 2016 um 12,00 hochgeladen werden, und die Gewinner werden auf die home page unsere Facebook Siete veröffentlicht.*

*Die Gewinner werden das freie Eintritt für die Internationale Katzenausstellung and der Messe Bozen am 7-8 May und vollreiche Preise von unseren Sponsor Prolife bekommen.*

Partecipare è semplicissimo e gratuito! Invia la foto del tuo gatto immerso nella natura a [clubfelinotrento@gmail.com](mailto:clubfelinotrento@gmail.com) con il tuo nome e cognome, residenza e titolo della fotografia.

Regolamento:

*Teilnehmen ist sehr einfach und kostenlos! Schicken Sie ein Bild Ihre Katze in der Natur an [clubfelinotrento@gmail.com](mailto:clubfelinotrento@gmail.com) mit Ihren Vorname, Nachname, Wohnsitz und einen Titel.*

*Regeln:*

1. Sono ammesse minime correzioni digitali in post produzione dei file (quali tagli, aggiustamento colori, contrasto, bilanciamento del bianco, rimozione macchie, rotazione, ecc.) ma non manipolazioni (fotomontaggi, clonazioni, cornici, filigrane e quant'altro tenda ad alterare le realtà riprese). Sono ammessi montaggi di più fotogrammi solo per ottenere immagini panoramiche;
2. Coerenza tra elaborato e tema proposto;
3. Originalità e innovazione creativa;
4. Criteri estetici;
5. Ogni utente può inviare un numero massimo di una (1) foto, cui deve attribuire un titolo. La foto dovrà essere inedita, non aver partecipato ad altri concorsi fotografici, riportare firme, marchi o simboli che possano ricondurre all'autore della foto stessa;
6. Ogni autore, titolare di tutti i diritti sui propri originali, è personalmente responsabile delle opere presentate e delle cose e persone eventualmente ritratte;
7. Ogni autore conserva la proprietà della foto inviata al concorso, ma cede gratuitamente i diritti d'uso illimitato dell'immagine all'organizzazione del concorso che può pubblicare e diffondere l'immagine, con l'unico onere di citare ogni volta l'autore o gli autori delle fotografie;
8. Ai sensi della legge n° 196/2003, ogni partecipante, con la partecipazione al concorso esprime il consenso al trattamento dei propri dati personali nei limiti e per le finalità della partecipazione al medesimo nonché alle attività dell'organizzazione. In qualsiasi momento è possibile richiedere la modifica dei propri dati o richiederne la cancellazione via e-mail con relativa esclusione dal concorso;
9. Il file della foto non verrà restituito e rimarrà di proprietà dell'organizzazione del concorso che ne potrà farne libero uso come descritto al punto
10. Le fotografie vincitrici saranno scelte da una Giuria composta dagli organizzatori dell'esposizione internazionale felina di Bolzano.
11. La Giuria potrà escludere dal concorso i lavori pervenuti fuori termine.

1. *Sie dürfen minimale digitale Korrekturen in post Produktion der Datei machen. (Schnitt, Farbenkorrektur, Kontrast, Ausgleich der Weisse Farbe, Fleckkorrektur, Drehung usw.) Verboten sind Manipulationen der Art: Fotomontage, Klonierung, Rahmen, Wasserzeichnen und alles andere, was die Realität ins Frage stellen soll) Zusammensetzung mehrere Fotos ist nur dann erlaubt, wenn es um einen Panorama geht.*
2. *2 Zusammenhang zwischen Foto und Thema*
3. *3 Originalität und Kreativität*
4. *4 ästhetische Kriterien*
5. *5 Jeder Teilnehmer kann der Maximalanzahl 1 Foto mit einen Titel vermitteln. Die Foto kann nicht Teil einen Anderen Wettbewerbs sein. Verboten sind auch Unterschriften, Symbolen oder andere zusätzliche Sachen, die zu den Autor führen können.*
6. *6 Jeder Autor, Inhaber aller Rechte auf das Original, ist persönlich verantwortlich für das vorhandenes Werk und für die Objekte und Personen die eventuell auf dem Bild stehen.*

7. 7 Jeder Autor behält die Eigenschaft der Foto aber übergibt freiwillig die Rechte auf das unbegrenzte Benutzen der Foto von der Organisation des Wettbewerbs. Mit einer Belastung, dass er jedes Mal zitiert wird.
8. 8 Nach dem Gesetz n° 196/2003, jeder Teilnehmer, mit der Teilnahme am Wettbewerb, stimmt zu der Verarbeitung seiner persönlichen Daten in den Grenzen der Teilnahme sowie für die Aktivitäten der Organisation zu. Jederzeit kann der Teilnehmer die Änderung der Daten anfordern oder die Kündigung mit dem Ausschluss aus dem Wettbewerb per Email schicken.
9. 9 Die Datei wird nicht zurück gegeben und wird in Eigenschaft der Organisation bleiben, die es kostenlos nutzen kann, wie es in Punkt 8 beschrieben wurde.
10. 10 Die Gewinnerfotos werden von einer Jury bestehend aus den Organisatoren der internationalen Katzenschau in Bozen ausgewählt
11. 11 Die Jury kann, die nach dem Frist geschickte Fotos aus dem Wettbewerb ausschließen.

-----

**Per la partecipazione dei minorenni al concorso fotografico è indispensabile l'autorizzazione di uno dei genitori o di chi ne fa le veci.**

*Für die Teilnahme von Minderjährigen im Fotowettbewerb ist unverzichtbar nötig, das Erlaubnis eines Eltern oder Erziehungsberechtigten zu ermitteln.*

**I premiati saranno informati dell'assegnazione del premio via e-mail.**

*Die Gewinner werden von der Vergabe der Preise per E-Mail informiert.*